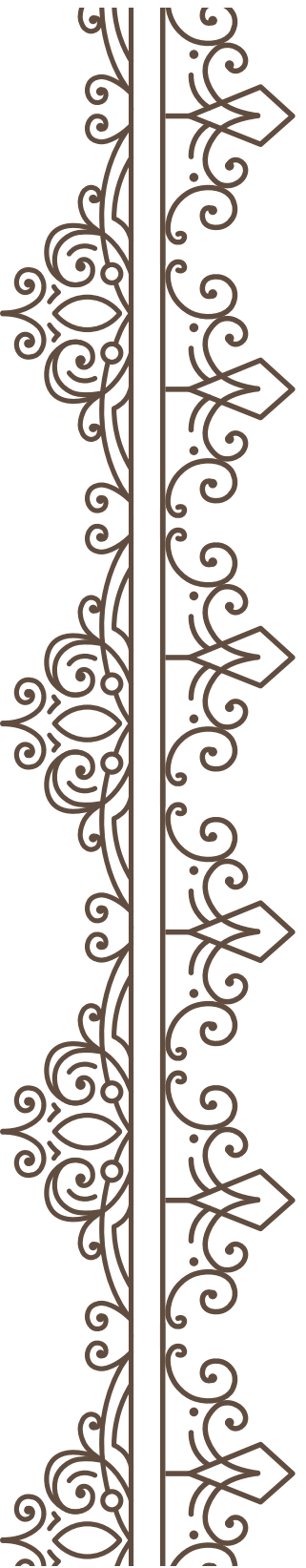




JEDÁLNY LÍSTOK







Vitajte v reštaurácii Hotela Salamandra****,
v srdci Štiavnických vrchov.

Nechajte sa uniesť chuťou na tanieri, vizuálnym zážitkom, čerstvosťou a originalitou. Jedálny lístok predstavuje spojenie nášho regiónu, lokálnych surovín, tradičnej a medzinárodnej kuchyne v modernom podaní. Profesionálny tím, pod vedením šéfkuchára Vám želá dobrú chuť.

Veríme, že splníme Vaše očakávania a radi sa k nám vrátite.

PREDJEDLÁ

HOVÄDZÍ TATARÁK

14,90 €

kapary, cesnak, marinované horčicové semienka, chlieb

100 g

(obsahuje 1, 3, 10)

Neodporúča sa, aby tepelne nespracované mäso a vajcia konzumovali deti, tehotné, dojčiace ženy a osoby s oslabenou imunitou.

GRILOVANÉ KREVETY

13,90 €

wasabi majonéza, petržlenový olej, ryžový chips, domáca focaccia

200 g

(obsahuje 1, 2, 3)

POLIEVKY

SLEPAČÍ VÝVAR

kuracie mäso, koreňová zelenina, rezance, petržlenová
vňať

0,33 l

(obsahuje 1, 3, 9)

4,90 €

PARADAJKOVÁ POLIEVKA

ricotta, bazalkové pesto, domáca focaccia

0,33 l

(obsahuje 1, 7, 8, 12)

5,90 €

HLAVNÉ JEDLÁ

JELENÍ STEAK

29,90 €

zemiaková knedľa, silná mäsová štava, ríbezle, hríby
200 g | 250 g (obsahuje 7, 9, 12)

TEĽACÍ REZEŇ

22,90 €

zemiakové pyrė, prepustenė maslo, uhorkový šalát,
ríbezle, citrón
180 g | 250 g (obsahuje 1, 3, 7)

GRILOVANÝ ZUBÁČ

22,90 €

zemiakový koláč, karfiolové pyrė, granátové jablko,
maslová omáčka beurre blanc, petržlenový olej
180 g | 250 g (obsahuje 3, 4, 7, 12)

POMALY PEČENÝ BRAVČOVÝ BÔČIK

19,90 €

zelerové pyrė, kel, nakladaný karfiol, horčicové
semená, pivo Bradáč
180 g | 250 g (obsahuje 1, 7, 9, 10)

HOVÄDZÍ HAMBURGER

16,90 €

pečená slanina, uhorka, paradajka, syr cheddar,
fritovaná cibuľa, BBQ omáčka, hranolky

480 g

(obsahuje 1, 3, 7, 10, 11)

HALUŠKY

10,90 €

slanina, jarná cibuľka, bryndza

300 g

(obsahuje 1, 3, 7)

KURACIE SUPREME

17,90 €

krupoto, hríby, syr Volovec, chrumkavá šalotka,
petržlenový olej

220 g | 250 g

(obsahuje 1, 3, 7)

STEAK Z KARFIOLU

14,90 €

pečená baby cvikla, hráškové pyrė, curry omáčka,
zemiaková kroketa

400 g

(obsahuje 1, 3, 7)

CURRY Z ČERVENEJ ŠOŠOVICE

12,90 €

kokosové mlieko, limetka, koriander, jazmínová
ryža

350 g

(obsahuje 9, 11)

VYPRÁŽANÁ KRAVSKÁ HRUDKA

13,90 €

v panko strúhanke, štuchané zemiaky, petržlenová
majonéza

150 g | 200 g

(obsahuje 1, 3, 7)

ŠALÁTY

ŠALÁT „SALAMANDRA“

12,90 €

rímsky šalát, cherry paradajky, parmezán, sardela, slaninový chips

300 g

(obsahuje 1, 4, 7, 10)

TUNIAK STEAK ŠALÁT

17,90 €

listový šalát, kokosový dresing, uhorka, reďkovka, pomaranč, kešu orechy

150 g | 300 g

(obsahuje 1, 4, 7, 8, 10)

PASTA

RYŽOVÉ REZANCE

9,90 €

zeleninové julienne, domáca teriyaki, sezam, chilli

350 g

(obsahuje 6, 9, 11)

DOMÁCE TAGLIATELLE

12,90 €

hríbová omáčka, petržlenový olej, syr Volovec

350 g

(obsahuje 1, 3, 7)

PRÍLOHY, DOBLOK

GRILOVANÉ KREVETY	100 g (obsahuje 2, 7)	9,90 €
KURACIE PRSIA	150 g	5,90 €
GRILOVANÝ LOSOS	150 g (obsahuje 4)	9,90 €

DEZERTY

PAVLOVA TORTA		5,90 €
mascarpone krém, limetka, drobné čerstvé ovocie		
200 g	(obsahuje 3, 7)	
ČOKOLÁDOVÝ BROWNIES		6,90 €
tvaroh, citrón, malinový sorbet, lesné ovocie, pistácie		
180 g	(obsahuje 1, 3, 7, 8)	
CANNOLI		6,90 €
ricotta, limetka, čokoláda, pistácie, vanilková zmrzlina		
150 g	(obsahuje 1, 3, 7, 8)	

DETSKÉ MENU

KURACÍ REZEŇ

9,90 €

zemiaková kaša, broskyňový kompót

120 g | 150 g

(obsahuje 1, 3, 7)

KURACIE PRSIA

7,90 €

dusená ryža

150 g | 200 g

(obsahuje 7)

ŠPAGETY

6,90 €

paradajková omáčka, stúhaný syr

200 g

(obsahuje 1, 3, 7)

ŠÚLANCE

7,50 €

mak, prepustené maslo

200 g

(obsahuje 1, 3, 7)

PALACINKY

7,90 €

džem/nutella, sladká šľahačka

200 g

(obsahuje 1, 3, 7)

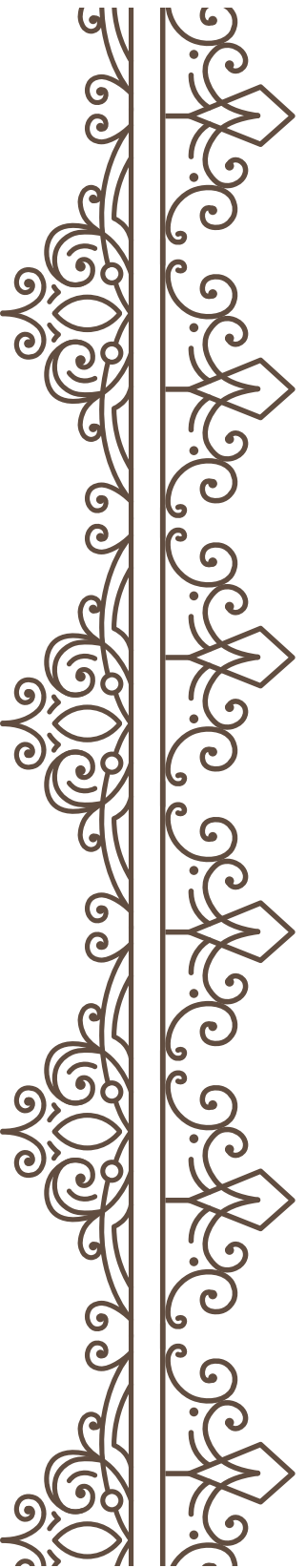
KRUPICOVÁ KAŠA

5,90 €

granko, prepustené maslo, drobné ovocie

150 g

(obsahuje 1, 7)







NÁPOJOVÝ LÍSTOK



APERITÍVY

CAMPARI BITTER

25 %

0,10 l

4,90 €

APEROL APERITIVO

11 %

0,10 l

4,90 €

MARTINI

Bianco 15 % / Rosso 15 % / Extra Dry 18 % 0,10 l

4,90 €

KOKTAILY

MANGO SPRITZ

6,50 €

prosecco, mangový džús, sóda, physalis, ľad
0,35 l

HUGO SPRITZ

6,50 €

prosecco, bazový sirup, sóda, mäta, citrón, ľad
0,35 l

APEROL SPRITZ

6,50 €

prosecco, aperol, sóda, pomaranč, ľad
0,35 l

MOJITO

7,50 €

biely rum, limetková šťava, mäta, trstinový cukor, sóda, ľad
0,35 l

COSMOPOLITAN

8,50 €

vodka, Cointreau, brusnicový džús, limetková šťava, ľad
0,15 l

HENDRICK'S GIN & TONIC

9,10 €

Hendrick's gin 44%, Schweppes Indian Tonic,
bazalka, limetková kôra, ľad

0,24 l

PINK 47, LONDON DRY GIN & TONIC

7,90 €

Pink gin 47%, Schweppes Indian Tonic, bazalka,
limetková kôra, ľad

0,24 l

CITY OF LONDON GIN & TONIC

7,10 €

City of London gin 40%, Schweppes Indian Tonic,
čerstvá mäta, limetka, ľad

0,24 l

BOMBAY & TONIC

7,10 €

Bombay gin 40%, Schweppes Indian Tonic,
čerstvá mäta, limetka, ľad

0,24 l

Gin & tonic vám na požiadanie radi pripravíme
z ktoréhokoľvek ginu a toniku z našej ponuky.

NEALKOHOLICKÉ KOKTAILY

RED PEACH

5,50 €

broskyňový džús, ríbezľový džús, citrónová šťava, physalis, ľad

0,30 l

VIRGIN MOJITO

4,50 €

limetková šťava, mäta, trstinový cukor, sóda, ľad

0,30 l

TOISON JUNIPER & BOTANICALS GIN 0,0%

5,90 €

Toison Juniper & Botanicals gin 0,0%, Schweppes Indian Tonic, čerstvá mäta, limetka, ľad

0,24 l

TOISON PINK BERRY GIN 0,0 %

5,90 €

Toison Pink Berries Gin 0,0%, Schweppes Indian Tonic, mäta, maliny

0,24 l

ROZLIEVANÉ VÍNA

BIELE TICHÉ VÍNA

RIESLING, SUCHÉ / DRY

Miro Fondrk Winery, Tomášov, Slovensko

0,15 l / 0,75 l

5,80 €
29,00 €

SAUVIGNON, SUCHÉ / DRY

Vinárstvo Berta, Strekov, Slovensko

0,15 l / 0,75 l

5,00 €
25,00 €

VELTÍNSKE ZELENÉ, SUCHÉ / DRY

Milan Skovajsa, Pezinok, Slovensko

0,15 l / 0,75 l

4,60 €
23,00 €

TRAMÍN ČERVENÝ, SUCHÉ / DRY

Juraj Zápražný, Vinosady, Slovensko

0,15 l / 0,75 l

5,20 €
26,00 €

DEVÍN FUSION, POLOSUCHÉ / SEMI-DRY

Víno Nichta, Čajkov, Slovensko

0,15 l / 0,75 l

4,60 €
23,00 €

RUŽOVÉ TICHÉ VÍNA

CABERNET FRANC ROSÉ, POLOSUCHÉ / SEMI-DRY 4,80 €

Tajna Winery, Tajná, Slovensko

24,00 €

0,15 l / 0,75 l

ČERVENÉ TICHÉ VÍNA

PRIMITIVO SALENTO, SUCHÉ / DRY 5,80 €

Masseria Capoforte, Puglia, Taliansko

29,00 €

0,15 l / 0,75 l

CABERNET FRANC FRESH, SUCHÉ / DRY 4,80 €

Tajna Winery, Tajná, Slovensko

24,00 €

0,15 l / 0,75 l

DUNAJ, SUCHÉ / DRY 5,40 €

Vinárstvo S., Strekov, Slovensko

27,00 €

0,15 l / 0,75 l

ŠUMIVÉ VÍNA

PROSECCO DI TREVISO DOC, BRUT 5,00 €

Col Sandago, Treviso, Taliansko

25,00 €

0,15 l / 0,75 l

DESTILÁTY

DOMOVINA

45% borovička s horcom
0,04 l

4,50 €

DOMOVINA

45 % borovička
0,04 l

4,50 €

DOMOVINA

42% marhuľovica
0,04 l

4,50 €

DOMOVINA

42% hruškovica
0,04 l

4,50 €

DOMOVINA

52% slivovica
0,04 l

4,50 €

MARSEN

42,3 % dulovica odroda dula hruškovitá
0,02 l

4,00 €

MARSEN

42,3 % hruškovica, odroda Williams
0,02 l

4,00 €

MARSEN

42,3 % marhuľovica veľkopavlovická
0,02 l

4,00 €

MARSEN

42,3 % ríbezľovica čierna titánia
0,02 l

4,00 €

MARSEN

42,3 % slivovica čačanská raná
0,02 l

4,00 €

LAPOSTOLLE PISCO

40 % (CHILE) double distilled
0,04 l

5,00 €

VODKA

KALINKA

40 %, (RUS)

0,04 l

4,50 €

RUSKÝ STANDARD ORIGINAL

40 %, (RUS)

0,04 l

5,20 €

GREY GOOSE

40 %, (FRA)

0,04 l

7,00 €

KOSKENKORVA ORIGINAL

40 %, (FIN)

0,04 l

3,80 €

GIN

TOISON 6,50 €

41,7 %, (SVK) remeselný gin 0,04 l

TOISON RUBY RED 6,50 €

38 %, (SVK) remeselný gin (bobuľové ovocie) 0,04 l

TOISON MEAD BARREL 8,90 €

41,4 %, (SVK) vyzretý v dubovom sude po medovine 0,04 l

HENDRICK´S 6,50 €

44 %, (GB) 0,04 l

PINK 47 LONDON DRY 5,00 €

47 %, (GB) 0,04 l

STAR OF BOMBAY 7,90 €

47,5 %, (GB) 0,04 l

BOMBAY SAPPHIRE 4,20 €

40 %, (GB) 0,04 l

CITY OF LONDON PREMIUM DRY 4,20 €

40 %, (GB) 0,04 l

BERKSHIRE BOTANICAL DRY 6,00 €

40,3 %, (GB) 0,04 l

BERKSHIRE BOTANICAL

6,00 €

40,3 %, (GB), Rhubarb & Raspberry (rebarbora a malina)
0,04 l

BERKSHIRE BOTANICAL

6,00 €

40,3 %, (GB), Dandelion & Burdock (púpava a lopúch)
0,04 l

WHITLEY NEILL

5,00 €

43 %, (GB), Quince (dula)
0,04 l

WHITLEY NEILL

5,00 €

43 %, (GB), Rhubarb & Ginger (rebarbora a zázvor)
0,04 l

J.J WHITLEY PINK CHERRY

3,70 €

38 %, (GB)
0,04 l

KOVAL DRY

10,50 €

47 %, (USA)
0,04 l

TEQUILA

LA COFRADIA BLANCO 100 % DE AGAVE	6,50 €
38 %, (MEX) 0,04 l	
LA COFRADIA REPOSADO 100 % DE AGAVE	6,90 €
38 %, (MEX) 0,04 l	
CAZCABEL REPOSADO 100 % DE AGAVE	6,90 €
38 %, (MEX) 0,04 l	
CAZCABEL COFFEE LIQUEUR	5,20 €
34 %, (MEX) 0,04 l	

RUM

EMINENTE RESERVA		11,50 €
41.3 % 7 Y (CUBA)	0,04 l	
A.H. RIISE NON PLUS ULTRA		15,90 €
42 % (APO)	0,04 l	
ZACAPA XO		19,90 €
40 % 25 Y (GTM)	0,04 l	
ZACAPA		8,90 €
40 % 23 Y (GTM)	0,04 l	
SANTA TERESA 1796 SOLERA		9,50 €
40 % (VEN)	0,04 l	
BLUE MAURITIUS GOLD		8,90 €
40 % (MAU)	0,04 l	
DIPLOMATICO RESERVA EXCLUSIVA		7,90 €
40 % 12 Y (VEN)	0,04 l	
DZAMA CUVÉE NOIRE PRESTIGE		6,50 €
40 %, (MDG)	0,04 l	
MALTECO RESERVA ANEJO SUAVE		5,90 €
40 % 10 Y (PAN)	0,04 l	
CANEY BLANCO		3,90 €
38 % 10 Y (CUB)	0,04 l	

WHISKEY, WHISKY A BOURBON

GLENFIDDICH

12,90 €

40 % 18 Y Single Malt Scotch Whiskey
0,04 l

GLENMORANGIE

19,90 €

43 % 18 Y Single Malt Scotch Whiskey
0,04 l

LAPHROAIG

8,90 €

40 % 10Y Islay Single Malt Scotch Whiskey
0,04 l

JAMESON

4,50 €

40 % Irish Whiskey
0,04 l

THE POGUES

4,00 €

40 % Irish Whiskey
0,04 l

THE POGUES SINGLE MALT

40 % Single Malt Irish Whiskey

0,04 l

4,00 €

JACK DANIEL ´S SINGLE BARREL SELECT

45 % Tennessee Whiskey

0,04 l

7,90 €

JACK DANIEL ´S

40 % Tennessee Whiskey

0,04 l

4,50 €

JACK DANIEL ´S HONEY

40 % Tennessee Whiskey

0,04 l

4,50 €

JACK DANIEL ´S FIRE

35 % Tennessee Whiskey

0,04 l

4,50 €

KINUURA

40 % japonská svieža blendovaná Whiskey

0,04 l

11,50 €

COGNAC & BRANDY

MARTELL XO		29,90 €
40 % (FRA)	0,04 l	
ABK6 COGNAC XO RENAISSANCE		27,00 €
40 % (FRA)	0,04 l	
ABK6 COGNAC VSOP		9,50 €
40 % (FRA)	0,04 l	
HENNESSY VSOP		9,50 €
40 % (FRA)	0,04 l	
COURVOISIER VSOP		9,90 €
40 % (FRA)	0,04 l	
KARPATSKÉ BRANDY ŠPECIÁL VSOP		6,80 €
40 % (SVK)	0,04 l	

LIKÉRY

DR. OSCAR KRAMER

36 % bylinný likér

0,04 l

5,00 €

JÄGERMEISTER

35 % bylinný likér

0,04 l

4,50 €

TATRATEA ORIGINAL

52 % unikátny čajovo-bylinný likér

0,04 l

4,20 €

BECHEROVKA

38 % bylinný likér

0,04 l

4,00 €

BAILEYS

17 % Irish cream, likér

0,04 l

4,20 €

FERNET STOCK, FERNET STOCK CITRUS **4,00 €**

38 % / 27 % bylinný likér

0,04 l

DEMÄNOVKA **3,80 €**

33 % medový likér, 38 % bylinná, 30 % brusnica, 35 % dark

0,04 l

ZÁZVORICA **3,00 €**

21 % likér s chuťou zázvoru a kurkumy

0,02 l

MINERÁLNE VODY

MATTONI **3,90 €**

Celková mineralizácia: 525 mg / l.

Prírodná perlivá / jemne perlivá / neperlivá minerálna voda

Vhodná hlavne k jedlu.

0,75 l

0,33 l

2,30 €

TATRANSKÁ MINERÁLKA **4,90 €**

Prírodná minerálna voda, celková mineralizácia: 95 mg / l.

Odporúčame hlavne k vínam.

0,70 l

0,33 l

2,60 €

NEALKO ČAPOVANÉ

KOFOLA ORIGINAL

0,50 l
0,30 l

2,90 €

2,30 €

NEALKO FLAŠKOVÉ

PEPSI / PEPSI MAX

0,25 l

2,90 €

MIRINDA ORANGE

0,25 l

2,90 €

7 UP

0,25 l

2,90 €

**SCHWEPPE'S INDIAN TONIC / BITTER LEMON /
GINGER ALE / PINK** 2,90 €

0,25 l

**SCHWEPPE'S PREMIUM TONIC, FRANKLIN
& SONS TONIC** 3,90 €

0,20 l

ICE TEA LIPTON 2,90 €

broskyňa / citrón / zelený 0,25 l

GRANINI JUICE 2,90 €

podľa ponuky 0,25 l

VINEA 2,90 €

biela / červená 0,25 l

NEALKO

RED BULL 4,30 €

Energy drink / Sugar free 0,25 l

FRESH 3,50 €

čerstvá ovocná šťava podľa ponuky 0,10 l

PIVO ČAPOVANÉ

KRUŠOVICE 10 %

0,50 l
0,30 l

3,00 €

2,00 €

BRADÁČ 12 %

0,40 l

3,50 €

ZLATÝ BAŽANT RADLER 0 %, nealko

0,50 l
0,30 l

3,20 €

2,20 €

PIVNÝ ŠPECIÁL

podľa ponuky

0,40 l

4,20 €

PIVO FLAŠKOVÉ

LAGUNITAS IPA

6,2 %, India Pale Ale

0,35 l

4,20 €

ZLATÝ BAŽANT

nealko

0,33 l

3,20 €

ZLATÝ BAŽANT

tmavý

0,50 l

3,20 €

TEPLÉ NÁPOJE

Ponúkame kávu Smit & Dorlas od renomovaného holandského pražiara s takmer 200-ročnou tradíciou: 90% Arabica, 10% Robusta.

ESPRESSO **2,90 €**

porc.

ESPRESSO LUNGO **2,90 €**

porc.

ESPRESSO DOPPIO **5,80 €**

porc.

ESPRESSO MACCHIATO **3,10 €**

(obsahuje 7)

porc.

CAPPUCCINO **3,50 €**

(obsahuje 7)

porc.

CAFFE LATTE (obsahuje 7) porc.	3,70 €
CAFFE CON PANNA (obsahuje 7) porc.	3,70 €
HORÚCA ČOKOLÁDA so šľahačkou (obsahuje 7) porc.	4,00 €
ČERSTVÝ ČAJ zo zázvoru 10 g / z čerstvej mäty 5 g porc.	3,50 €
ČAJ, RONNEFELDT podľa ponuky porc.	3,00 €

SNACKS

PRAŽENÉ MANDLE

100 g

5,00 €

ARAŠIDY

100 g

2,50 €

CHIPSY

60 g

2,50 €

SLANÉ TYČINKY DRU

45 g

1,80 €



ALERGÉNY

O alergénoch v jedlách sa prosím informujte u obsluhy.
Budeme Vám vďační, ak nám vopred oznámite akékoľvek alergie, alebo špecifické dietetické požiadavky.

- 1** Obilniny obsahujúce lepok (t.j. pšenica, raž, jačmeň, ovos, špalda, kamut alebo ich hybridné odrody)
- 2** Kôrovce a výrobky z nich
- 3** Vajcia a výrobky z nich
- 4** Ryby a výrobky z nich
- 5** Arašidy a výrobky z nich
- 6** Sójové zrná a výrobky z nich
- 7** Mlieko a výrobky z neho
- 8** Orechy ako mandle, lieskové orechy, vlašské orechy, kešu, pekanu a para orechy, pistácie, makadamové a queenslandské orechy a výrobky z nich
- 9** Zeler a výrobky z neho
- 10** Horčica a výrobky z nej
- 11** Sezamové semená a výrobky z nich
- 12** Oxid siričitý a siričitany v koncentráciách vyšších ako 10 mg/kg alebo 10 mg/l
- 13** Vlčí bôb a výrobky z neho
- 14** Mäkkýše a výrobky z nich

Neodporúča sa, aby tepelne nespracované mäso a vajcia konzumovali deti, tehotné ženy, dojčiace ženy a osoby s oslabenou imunitou.
Hmotnosť mäsa je uvedená v surovom stave.

*Ceny kalkuloval šéfkuchár: Róbert Hudák a F&B manažér: Ľuboš Bachratý.
Ceny sú vrátane DPH.
Platnosť od 14.06.2024.*



*SALAMANDRA RESORT & HOTEL
Horný Hodrušský tajch 1
966 61 Hodruša Hámre
www.salamandra.sk*